

سٹین آئلینڈ

(Staten Island)

ضلعے 51-49

قبل از وقت ووٹنگ  
28 اکتوبر-5 نومبر

انتخاب کا دن  
7 نومبر

nyc 2023  
عام انتخاب  
ووٹ کائیں

NYC  
VOTES

نیو یارک سٹی کیمپین فاننس بورڈ کا ایک قدم

ووٹ ڈالنا اب آسان تر  
[nycvotes.org/ur](http://nycvotes.org/ur)

# 2023 NYC ووٹر گائیڈ

آپ کو یہ ووٹر گائیڈ وصول ہو رہی ہے کیونکہ آپ ایک رجسٹر شدہ ووٹر ہیں اور آپ نے حالیہ انتخاب میں ووٹ دیا ہے۔ اپنے ضلع میں امیدواروں کی تازہ ترین فہرست دیکھنے کے لیے، [urdu.nycvotes.org/candidates](http://urdu.nycvotes.org/candidates) پر جائیں۔

## انتخاب کی تاریخیں اور ڈیڈلائنز

اکتوبر 23	غیر حاضر بیلٹ کی درخواست کی ڈیڈلائن (آن لائن یا ڈاک کے ذریعے)
	*اگر آپ اپنا غیر حاضر بیلٹ درخواست فارم ڈاک کے ذریعے بھیجنے ہیں، تو یہ انتخابات بورڈ (Board of Elections) کو درج ذیل تاریخ تک موصول ہو جانا چاہیے۔
اکتوبر 28	ووٹر جسٹریشن کی ڈیڈلائن قبل از وقت ووٹنگ کا آغاز
نومبر 5	قبل از وقت ووٹنگ کا اختتام
نومبر 6	غیر حاضر بیلٹ کی درخواست کی آخری تاریخ (انتخابات بورڈ کے دفتر میں (ذاتی طور پر
نومبر 7	عام انتخاب کا دن (صبح 6:00 - رات 9:00) ڈاک کی مہر لگی ہوئی غیر حاضر بیلٹ کی آخری تاریخ یا اسے قریبی پول سانٹ پر ڈرپ کر دیں

میں نے ووٹ کب دینا ہے؟

- عام انتخاب بروز منگل 7 نومبر کو منقد ہو رہا ہے۔
- آپ بروز بفتہ 28 اکتوبر تا انوار 5 نومبر تک قبل از وقت ووٹ دے سکتے ہیں۔ پیر، 6 نومبر کو کوئی قبل از وقت ووٹنگ نہیں ہے۔

میں کس کے لیے ووٹ دے رہا ہوں؟

دفاتر

- سٹی کونسل
- ڈسٹرکٹ اٹارنی (برونکس (Bronx)، کوئینز (Queens)، سٹیشن آئیلینڈز (Staten Island))
- ریاستی سپریم عدالت جج (مینیٹن (Manhattan)، برونکس، کوئینز، بروکلین (Brooklyn))
- سول عدالت کے جزو
- قائم مقام عدالت (بروکلین)
- بیلٹ تجاویز

آپ کے بیلٹ پر دفاتر اس بنیاد پر مختلف ہو سکتے ہیں کہ آپ کہاں رہتے ہیں۔ اپنا بیلٹ [vote.nyc/page/find-your-poll-site](http://vote.nyc/page/find-your-poll-site) پر تلاش کریں۔

! پر مزید جانیں [nycvotes.org/ur](http://nycvotes.org/ur)

## جدول برائے مندرجات

سٹی کونسل کے بارے میں	9	ووٹ کیسے دیں	3
بیلٹ پر امیدوار	11	اپنی پول سانٹ پر کیا توقع کریں	4
بیلٹ تجاویز	18	بطور ووٹر میرے حقوق کیا ہیں؟	5
NYC Votes کے متعلق	21	رسانی	6
کثرت سے پوچھے جانے والے سوالات	22	نمونے کا بیلٹ	7
انتخابات بورڈ سے رابطہ کریں	24	منتخب شدہ عہدیدار کیا کرتے ہیں؟	8

# ووٹ کیسے دیں

- اپنی پول سائٹ اور ووٹنگ کے اوقات تلاش کریں:
- [nycvotes.org/ur](http://nycvotes.org/ur) ملاحظہ کریں۔
- VOTE-NYC (866-868-3692)** کو 866-868-3692 کے نمبر پر تلفظ کریں۔
- کال پر **TTY 212-487-5496** یا **TTY 212-487-5496** کو 866-868-3692 کے نمبر پر تلفظ کریں۔

پول سائٹ ووٹنگ کے اوقات

پولنگ کا عمل انتخاب کا دن 7 نومبر کو صبح 6:00 تا رات 9:00 بجے تک کھلا رہے گا۔ آپ کو لازماً اپنی تفویض کردہ پول سائٹ پر بی ووٹ ڈالنا۔

پول سائنس تبدیل ہو سکتی ہیں، لہذا جانے سے پہلے بمیشہ اپنی جگہ چیک کریں!



انتخاب کا دن

## کیا معلوم کریں

- آپ کو قبل از وقت ووٹنگ کی ایک جگہ تفویض کی جاتی ہے، جو ممکنہ طور پر آپ کے انتخاب کا دن کی پول سائٹ سے مختلف ہو سکتی ہے۔
  - اواقات ہر روز مختلف ہوتے ہیں، اس لیے اپنی پول سائٹ کو چیک کرنا یقینی بنائیں اور جانے سے پہلے ان کے اوقات کی تصدیق کریں۔
- قبل از وقت ووٹنگ کی تاریخیں  
ہفتہ 28 اکتوبر تا انوار 5 نومبر۔



## قبل از وقت ووٹنگ

آپ انتخاب کا دن سے پہلے بھی خود جا کر قبل از وقت ووٹ کریں دے سکتے ہیں!



## بذریعہ ڈاک ووٹ

- اپنے غیر حاضر بیلٹ کی درخواست کیسے کریں:
- [nycabsentee.com](http://nycabsentee.com) ملاحظہ کریں۔

**VOTE-NYC (866-868-3692)** کو 866-868-3692 کے نمبر پر تلفظ کریں۔ کال پر **TTY 212-487-5496** یا

اپنے NYC مقامی انتخابات بورڈ کے دفتر میں تشریف لے جائیں۔ اپنا درخواست بالمشافہ طور پر جمع کروانے کے لیے آخری تاریخ 6 نومبر ہے۔

اگر آپ بصارت سے محروم ہیں یا معدوری کا شکار ہیں اپنے بیلٹ کو ایک اسکرین ریڈر کی جانب سے پڑھے جانے کو ممکن بنانے کے لیے، آپ [nycabsentee.com/accessibility](http://nycabsentee.com/accessibility) پر جا کر یا اوپر نمبر پر کال کر کے ایک قابل رسائی غیر حاضر بیلٹ کی درخواست کر سکتے ہیں۔

## اپنے بیلٹ کو ٹریک کریں

آپ اپنا بیلٹ NYC انتخابات بورڈ سے پر ٹریک کر سکتے ہیں۔ [nycabsentee.com/tracking](http://nycabsentee.com/tracking)

اگر آپ کے پاس کوئی معقول وجہ ہے، جیسا کہ انتخاب کا دن میں موجود نہ ہونا یا کوئی بیماری یا جسمانی معدوری ہے تو آپ غیر حاضر بیلٹ کی درخواست کر سکتے ہیں۔

23 اکتوبر آپ کے بیلٹ کی آن لائن درخواست کرنے کی آخری تاریخ ہے یا یہ انتخابات بورڈ کو بھی بذریعہ ڈاک درخواست موصول ہونے کی آخری تاریخ ہے۔

اگر آپ بذریعہ ڈاک ووٹ ڈالنے کا ارادہ رکھتے ہیں صرف تبھی غیر حاضر بیلٹ کی درخواست کریں۔ اگر آپ غیر حاضر بیلٹ کی درخواست کرنے کے بعد ذاتی طور پر ووٹ دینے کا انتخاب کرتے ہیں، تو آپ کو اپنی پول سائٹ پر حلقہ نامہ والا بیلٹ کے ساتھ ووٹ دینا ہو گا۔

# اپنی پول سائٹ پر کیا توقع کریں

جب آپ پہنچ جائیں تو  
چیک ان کریں



جب آپ اندر جائیں گے تو پول ورکر آپ کو دکھائے گا کہ آپ نے کہاں پر سائن ان کرنا ہے۔ وہ رجسٹرڈ ووٹر کی فہرست میں آپ کا نام دیکھیں گے اور بیلٹ کے۔ کریں چیک کو مستخط کرے آپ پہلے سے دینے

پیشہ ور تجویز: اگر آپ کو انتخابات بورڈ کی طرف سے میل میں ایک فاست پاس موصول ہوا ہے، تو نیز تر چیک ان کے لیے اسے اپنے ساتھ لانیں!

\* ووٹ دینے کے لیے آپ کو شناختی دستاویز دکھائے کی ضرورت نہیں ہے، ماسوائے یہ کہ آپ پہلی بار کا ووٹر دے رہے ہوں اور آپ نے ووٹ دینے کے لیے اندرج کرتے وقت DMV یا سوشل سیکیورٹی نمبر فرائم نہیں کیا تھا۔

اپنا بیلٹ پر کریں



اپنی کے آگے بیضوی شکل کو مکمل طور پر بھر کے اپنے بیلٹ کو نشان زد کریں۔ اگر آپ سے کوئی غلطی سرزد ہوتی ہے یا آپ بیلٹ کے بارے میں کوئی سوال پوچھنا چاہتے ہیں، تو آپ پول ورکر کو مدد کرنے کا کہہ سکتے ہیں!

\* اپنے بیلٹ کی دونوں اطراف کو چیک کرنا مت بھولیں تاکہ آپ سے کوئی چیز رہ نہ جائے۔

اپنا بیلٹ اسکین کریں



ایک بار جب آپ اپنا بیلٹ پُر کر لیتے ہیں، تو ایک پول ورکر آپ کے بیلٹ کو اسکینر میں داخل کرنے میں آپ کی مدد کرے گا۔ آپ کا ووٹ داخل ہونے کے بعد اسکینر آپ کو مطلع کر دے گا۔

اپنا استیکر حاصل کریں



اپنا استیکر! اسے لگانیں، اسے دکھانیں، اور یقینی بنائیں کہ آپ کے دوست اور خاندان بھی ووٹ ڈالنے کا سوچ رہے ہیں۔

# بٹور ووٹر میرے حقوق کیا ہیں؟

## کے لیے ووٹنگ کے حقوق:

- نامناسب روپیوں اور خلاف ورزیوں کی سزاویں آپ کو ووٹ کے حق سے محروم نہیں کرتیں، چاہے آپ جیل میں وقت گزار رہے ہوں۔
- اگر آپ فی الحال کسی جرم کی سزا میں قید ہیں، تو آپ ووٹ دینے کے ابل نہیں ہیں۔ تاہم، اگر آپ کسی سنگین جرم میں سزا یافتہ ہیں اور آپ کی سزا معطل شدہ ہے، تو آپ ووٹ دے سکتے ہیں۔
- اور آپ کو جیل سے رہا کر دیا گیا ہے، تو آپ ووٹ ڈال سکتے ہیں۔ تاہم، آپ کو ووٹ کرنے کے لیے رجسٹر کروائیں کرنا ہو گا۔
- اگر آپ موجودہ طور پر پروپیشن یا پیروول پر ہیں، تو آپ ووٹ دے سکتے ہیں۔
- اگر آپ اس وقت کسی کے لیے جیل میں ہیں یا مقدمے کے منتظر ہیں، تو آپ ووٹ دے سکتے ہیں۔

## اگر آپ کو مدد کی ضرورت ہو، تو کس سے رابطہ کریں:

- اگر آپ کی پول سائٹ پر کوئی مسئلہ ہو، تو پول انتخابات بورڈ سے NYC ورکر کو بتائیں یا **866-VOTE-NYC (866-868-3692)** پر رابطہ کریں۔
- اگر آپ کے حقوق کی خلاف ورزی کی گئی ہے تو تربیت یافته الیکشن پروٹیکشن رضاکار سے بات کرنے کے لیے الیکشن پروٹیکشن بیٹ لائن پر کال کریں اور **866-OUR-VOTE (866-687-8683)** کریں۔ حاصل مدد قانونی مفت پر نیویارک کے اثارنی جنرل کو **(866) 390-2992** پر کال کر کے یا [ag.ny.gov/election-hotline](http://ag.ny.gov/election-hotline) پر جا کر اپنی شکایت شیئر کریں۔

## آپ کو عام انتخابات میں درج ذیل صورتوں میں ووٹ دینے کا حق حاصل ہے:

- آپ ایک رجسٹر شدہ ووٹر ہیں۔

- وقت ختم ہونے تک آپ پول سائٹ پر لائن میں موجود ہوں۔

## کسی بھی انتخاب میں، آپ کو حق حاصل ہے کہ:

- اگر آپ کوئی بھی مدد، ایک مترجم یا زبان کی مدد درکار ہو، تو آپ کسی بھی پول ورکر کو کہیں۔ ترجمانوں کے بارے میں معلومات کے لیے **866-VOTE-NYC (866-868-3692)**-کال کریں **TTY 212-487-5496** سماعت سے محروم افراد **TTY 212-487-5496** یا کے لیے۔

- ووٹ دینے میں مدد کے لیے کسی کو اپنے ساتھ لائیں (مساویے اپنا آجر یا یونین کا نمائندہ)۔

- اس ووٹر گائیڈ سمیت دیگر مواد اپنے ساتھ لائیں۔

- ووٹنگ مشین خراب ہو تو بھی ووٹ ڈالیں۔

- اگر آپ کا نام آپ کی پول سائٹ پر ووٹرز کی فہرست میں موجود نہیں ہے تو حلف نامہ والے بیلٹ کے ذریعے ووٹ دین۔

- ایک قابل رسائی پولنگ کی جگہ جو کسی مادی رکاوٹ ہو۔ پاک سے

- اپنا بیلٹ ڈالنا کے لیے قابل رسائی ووٹنگ مشین استعمال کریں۔

- اپنی قابلیت یا معدوری سے قطع نظر ووٹ دین۔

# رسائی پذیری

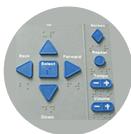
## بیلٹ مارکنگ ڈیوائس

بیلٹ مارکنگ ڈیوائس (ballot marking devices, BMD) ووٹروں کے لیے بہتر رسانی پذیری فراہم کرنے کے لیے تمام پول سائنس پر دستیاب ہوں گی، بشمول وہ لوگ جو نابینا ہیں، بصارت سے محروم ہیں یا جن کی معدوری یا حالت ایسی ہے جس کی وجہ سے ان کے لیے بیلٹ کو قلم سے نشان زد کرنا مشکل یا ناممکن ہے۔

اگر آپ BMD استعمال کرنا چاہتے ہیں، تو بس پول ورکر سے کہیں! آپ اسے ڈسپلے اسکرین پر بیلٹ دیکھنے، اضافی زبانوں میں ترجمہ کرنے یا بیڈ فون کے ذریعے اپنے اختیارات کو سننے کے لیے استعمال کر سکتے ہیں۔

یہ ڈیوائس آپ کے بیلٹ پر نشان لگانے کے چار طریقے فراہم کرتی ہے:

کی پیڈ (بریل)



ٹج اسکرین



راکر پیڈل



سیپ اینڈ پف ڈیوائس  
گھونٹ اور پھونک  
والی ڈیوائس

- آپ متن کو بڑا کرنے کے لیے "ZOOM IN" (زوم ان) کر سکتے، متن کو اصل سائز میں واپس لانے کے لیے "ZOOM OUT" (زوم آؤٹ) کر سکتے ہیں یا سیاہ پس منظر پر سفید متن میں بیلٹ کو ظاہر کرنے کے لیے "HIGH CONTRAST" (بائی کنٹراست) منتخب کر سکتے ہیں۔
- آپ بیڈ فون پر آڈیو کی رفتار اور والیم کو ڈبل اور ایڈجسٹ بھی کر سکتے ہیں۔
- یاد رکھیں! آپ کے انتخاب اس وقت تک حتمی نہیں ہوتے جب تک کہ آپ اپنا نشان زدہ بیلٹ اسکرین میں داخل نہیں کرتے اور اپنا ووٹ نہیں ڈالنا۔
- اگر آپ اسکرین میں اپنا بیلٹ داخل کرنے میں مدد چاہتے ہیں، تو ایک پول ورکر آپ کی مدد کرے گا۔

کے بر ووٹر کو حق حاصل ہے کہ وہ نجی اور آزادانہ طور پر ووٹ ڈال سکے۔ اگر آپ کو معدوری یا انگریزی کی محدود مہارت کی وجہ سے اپنا بیلٹ بھرنے میں معاونت درکار ہو، تو مدد دستیاب ہے۔

## قابل رسانی غیر حاضر بیلٹ

اگر آپ بصارت سے محروم ہیں یا کاغذی بیلٹ پر نشان نہیں لگا سکتے، تب بھی آپ بذریعہ ڈاک ووٹ دے سکتے ہیں۔ آپ ایک قابل رسانی غیر حاضر بیلٹ کی درخواست کر سکتے ہیں جسے اسکرین ریڈر پڑھ سکتا ہے اور کمپیوٹر کی مدد سے پر کیا جاسکتا ہے۔ قابل رسانی غیر حاضر بیلٹ کی درخواست کرنے کے لیے، ملاحظہ یا [nycabsentee.com/accessibility](http://nycabsentee.com/accessibility) بکریں

866-VOTE-NYC (866-868-3692)  
TTY 212-487-5496  
کریں۔ کال پر

## زبان اور ترجمانی کی سروسر

شہر بھر میں کئی پول سائنس پر ترجمان دستیاب ہیں۔ اپنے بیلٹ کو سمجھنے اور مکمل کرنے میں مدد فراہم کرنے کے لیے، آپ کو حق حاصل ہے کہ آپ کسی فرد، بشمول خاندان کے ایک رکن، دوست، یا مترجم کو ہمراہ لائیں۔

آپ [vote.nyc](http://vote.nyc) پر جان سکتے ہیں کہ کون سی پول سائنس VOTE-NYC-866 (866-868-3692) پر بھی کال کر سکتے ہیں۔

# نمونے کا بیلٹ

ذیل نمونہ بیلٹ صرف دکھانے کے لیے ہے۔ یہ آپ کا اصلی بیلٹ نہیں ہے اور اسے پُر کرنا آپ کے ووٹ میں شمار نہیں ہوگا۔

City Council	<input type="radio"/> Candidate A Party 1	<input type="radio"/> Candidate B Party 2
District Attorney Bronx, Queens, Staten Island	<input type="radio"/> Candidate A Party 1	<input type="radio"/> Candidate B Party 2
State Supreme Court Manhattan, Bronx, Queens, Brooklyn	<input type="radio"/> Candidate A Party 1	<input type="radio"/> Candidate B Party 2
Civil Court Judges	<input type="radio"/> Candidate A Party 1	<input type="radio"/> Candidate B Party 2
Surrogate's Court Brooklyn	<input type="radio"/> Candidate A Party 1	<input type="radio"/> Candidate B Party 2

## میرے سرفہرست انتخاب

سٹی کونسل اور بیلٹ تجویز کے لیے اپنے انتخابات درج کرنے کے لیے یہ صفحہ استعمال کریں۔ آپ اپنا بیلٹ پُر کرتے وقت اسے اپنے ساتھ اپنی پول سائٹ پر لے جاسکتے ہیں۔

### سٹی کونسل

### بیلٹ تجویز

تجویز 1

تجویز 2

یاد دہانی! آپ کی پارٹی اور جہاں آپ رہتے ہیں اس کے لحاظ سے آپ کے بیلٹ پر اضافی دفتر بھی بو سکتے ہیں۔

آپ [findmypollsite.vote.nyc](http://findmypollsite.vote.nyc) پر انتخابات بورڈ سے اپنے بیلٹ کے نمونے کا جائزہ لے سکتے ہیں۔

# منتخب عہدیداران کیا کرتے ہیں؟

## جز

### ریاستی سپریم کورٹ

سٹیٹ سپریم عدالت کے جز اپنی کاؤنٹیز میں بڑے فیلوں اور دیوانی کیسز سنتے ہیں۔ سپریم کورٹ نیو یارک ریاست میں ٹرائل کورٹ ہے، کورٹ آف اپیالز اعلیٰ ترین عدالت ہے۔ وہ 14 سالہ ادوار میں خدمات انجام دیتے ہیں۔

- طلاق، علیحدگی اور منسخی کی کارروائیوں کی صدارت کرتے ہیں۔
- فیلوں (جن کے لیے ایک سال سے زیادہ کی سزا دی جا سکتی ہے) کے فوجداری مقدمات سے نمٹتے ہیں۔
- دیوانی معاملات پر فیصلہ دیتے ہیں، مثلاً معافی اور ضرر کے دعوے۔

### سول عدالت - کانٹی اور ضلع

سول عدالت کے جز کاؤنٹیز یا ضلعوں کا احاطہ کر سکتے ہیں، لہذا آپ کو اپنے بیلٹ پر ایک سے زیادہ سول جز نظر آسکتے ہیں۔ جو 10 سال کی مدت کے لیے منتخب ہوتے ہیں اور مقدمات کی سماعت کرتے ہیں، بشمول:

- سول معاملات \$50,000 تک۔
- مکان مالک کرایہ دار کے معاملات اور ربانش کے معیارات کی دیکھ بھال سے
- قانونی چارہ جوئی۔

### سروگیٹس کورٹ

قائم مقام عدالت کے جز کاؤنٹی کے ربانیوں کی وفات کے بعد ان کی ایسٹیٹس والے مقدمات پر فیصلے کرتے ہیں۔ وہ 14 سالہ کے ادوار میں خدمات انجام دیتے ہیں اور درج ذیل اقسام کے کیسز سنتے ہیں:

- متوفی کے معاملات، جیسے کہ وصیتیں اور ایسٹیٹس کا انتظام۔
- گود لینا۔
- گارڈین شپس۔

ہمارے منتخب عہدیداران پر روز ایسے فیصلے کرتے ہیں جو ملازمتوں، ربانی، تعلیم، نگہداشت صحت اور بہت کچھ پر اثر انداز ہوتے ہیں۔ اپنے بیلٹ پر موجود دفاتر کے بارے میں مزید جانیں۔ اپنے ضلع میں امیدواروں کی تازہ ترین فہرست دیکھنے کے لیے، [urdu.nycvotes.org/candidates](http://urdu.nycvotes.org/candidates) پر جائیں۔

## شہر کے دفاتر

### سٹی کونسل

سٹی کونسل نیو یارک سٹی کی حکومت کی قانون 51 ممبران ہیں۔ کونسل ممبرز عام طور پر 4 سال (مسلسل 2 تک) خدمات انجام دیتے ہیں۔

2020 کی مردم شماری کے بعد، سٹی کونسل کے اصلاح کو آبادی میں تبدیلیوں کو اس عمل کی وجہ سے، 2021 اور 2023 میں منتخب ہونے والے کونسل ممبرز نئے وضع کردہ ضلعوں میں 2 سالہ ادوار گزاریں گے۔ 2025 میں، 4 سالہ مدت دوبارہ شروع ہو جائے گی۔

- بل متعارف

• شہر کے بجٹ پر گفت و شنید

• شہر کی ایجنسیوں کی نگرانی

• ہمارے شہر کی اور ترقی کے بارے میں فیصلے

• ان کے رائے بندگان کی حمایت کریں۔

اپنی سٹی کونسل ضلع کو بہانہ تلاش کریں:

[findmypollsite.vote.nyc](http://findmypollsite.vote.nyc).

## کاؤنٹی دفاتر

### ضلعی اثارنی

ضلعی اثارنی ان کی کاؤنٹی کے لیے سرفہرست پر اسیکیوٹر ہے۔ وہ 4 سال تک خدمت کرتے ہیں۔ ان

4 سال تک خدمت کرتے ہیں۔ ان

• فیصلہ مقدمہ چلایا جائے (اور کن پر نہیں)۔

• تمام فوجداری مقدمات کی نگرانی

• مجرمانہ طرز عمل کی تحقیقات

## سٹی کونسل ممبر کی زندگی کا ایک دن

سٹی کونسل ممبر آپ کے لیے کیا کرتے ہیں؟

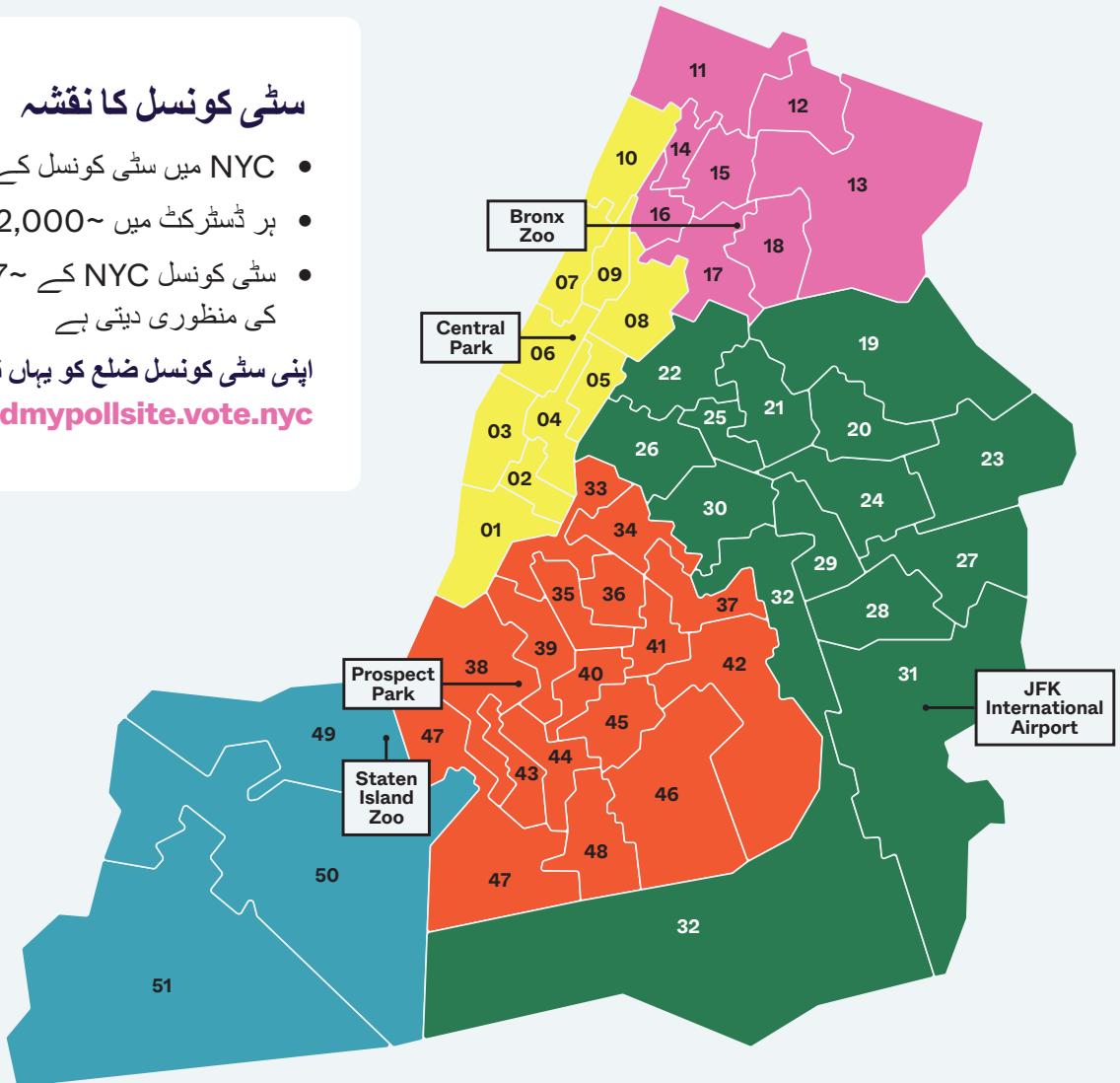
- شہر کی ایجنسیوں کی نگرانی کریں جو نیویارک کے شہریوں کی خدمت کرتی ہیں، بشمول نیویارک سٹی پولیس ڈپارٹمنٹ اور نیو یارک سٹی محکمہ تعلیم۔
- شہر بھر میں عمارت اور زمین کے استعمال کا تعین کریں، بشمول جائیداد کے مالکان کے لیے زوننگ کی نگرانی، نشانات کو محفوظ کرنا، اور شہر کی زمین اور عوامی سہولیات کا انتظام کرنا۔
- آپ جیسے رائے دہندگان کی مدد کونسل ممبر اور ان کے دفاتر ٹیکس کی تیاری، سستی رہائش، درخت لگانے، گندے فٹ پانہ بہت سے دیگر مسائل میں آپ کی مدد کر سکتے ہیں۔ اگر آپ کو مدد کی ضرورت ہو، تو اپنے کونسل ممبر سے رابطہ کریں!

• رہائش، نگہداشت صحت، تعلیم، عوامی تحفظ اور مزید جیسے مسائل پر بلou کا مسودہ تیار کرتے اور ووٹ دیتے ہیں۔ کونسل ممبر عمر رسیدہ ہونے سے لے کر نوجوانوں کی سرو Suzuki تک کے مسائل پر کمیٹیوں میں بھی شامل ہو سکتے ہیں۔

• سٹی کا ~\$107 بلین تک کا بجٹ بنانے اور منظور کرنے کے لیے میئر کے ساتھ کام کرتے ہیں۔ کونسل کا بر رکن اسکولوں کی تعمیر اور اپنے ضلع میں بہتری لانے کے لیے ~\$5 ملین کے بجٹ اور غیر منافع بخش تنظیموں کی مدد کے لیے ~\$500,000 کے اضافی بجٹ کا انتظام بھی کرتا ہے۔

## سٹی کونسل کا نقشہ

- NYC میں سٹی کونسل کے 51 اضلاع ہیں
  - بر ڈسٹرکٹ میں ~172,000 ووٹر رہتے ہیں
  - سٹی کونسل NYC کے ~\$107 بلین تک بجٹ کی منظوری دیتی ہے
- اپنی سٹی کونسل ضلع کو یہاں تلاش کریں:  
[findmypollsite.vote.nyc](http://findmypollsite.vote.nyc)



# اپنے بیلٹ کی منصوبہ بندی کریں

اپنے امیدواروں کا انتخاب مکمل کر لیا ہے؟  
اپنی پول سانٹ پر ساتھ لے جانے کے لیے  
اپنے انتخاب کو محفوظ کریں!

یہاں اسکین کریں یا ملاحظہ کریں:  
[urdu.nycvotes.org/  
plan-your-ballot](http://urdu.nycvotes.org/plan-your-ballot)



# امیدواروں کا کریں تقابل

یہ دیکھنے کے لیے کہ امیدوار کا ان مسائل پر کیا موقف ہے جو آپ کے  
لیے بے حد اہم ہیں، ہمارا آن لائن ووٹر گائیڈ ملاحظہ کریں اور پھر ان کے  
خیالات کا ساتھ ساتھ موازنہ کریں۔

یہاں اسکین کریں یا ملاحظہ کریں: [urdu.nycvotes.org/compare](http://urdu.nycvotes.org/compare)



# سٹی کونسل ضلع 49

یہ بیج اس صورت میں ظاہر ہو گا جب کوئی امیدوار NYC کے میچنگ فنڈر پروگرام سے مستقیم ہو رہا ہو، جس سے امیدواروں کو اپنی تشویری مہماں کے لیے فنڈر کے حصول میں نیوبارک سٹی کے رہائشیوں پر انحصار کرنے میں مدد ملتی ہے۔ نہ کھصوصی دلچسپیوں پر۔ صفحہ 21 پر مزید جانیں۔

یہ گائیڈ ان تمام امیدواروں کو ظاہر کرتی ہے، جو اشاعت کے وقت پر بیلٹ پر نظر آئے متوقع ہیں۔ امیدواروں کی تازہ ترین فہرست دیکھیں، امیدواروں کی ویڈیوز تلاش کریں اور مسائل پر امیدواروں کے خیالات کا موازنہ کریں، ملاحظہ کریں:

[urdu.nycvotes.org/candidates](http://urdu.nycvotes.org/candidates)

## ڈیموکریٹ

- کمیلا ہینکس (Kamillah Hanks)

## SI سیف سٹریٹس

- رُسان شمل (Ruslan Shamal)

"49 ویں ضلع کے کونسل ممبر کے طور پر، میں اپنے ضلع میں وسائل لانے، عوام کی حفاظت کا تحفظ کرنے، نارتھ شور کی ضروریات کی عکاسی کرنے کے لیے سمجھدارانہ تعمیرات کو فروغ دینا، انفراسٹرکچر کو اپ گریڈ کرنا اور رائے دہندگان کو خدمات فراہم کرنے پر مرکوز ہوں۔"



## کمیلا ہینکس

### (Kamillah Hanks) ✓

#### ڈیموکریٹ

#### ابم ترین 3 مسائل:

1. عوام کی حفاظت

2. اقتصادی ترقی

3. ورک فورس کی تیاری

**موجودہ پیشہ:** سٹی کونسل ممبر برائے ضلع 49

**سابقہ پیشہ:** کمیونٹی پارٹر شپ، سٹیشن آئیلینڈ یوٹھ بلڈ پروگرام کے ایگزیکٹو ڈائریکٹر

**تعلیم:** کالج آف سٹیشن آئی لینڈ

**تنظيمی و ایستگیان:** سٹیشن آئی لینڈ ایڈوانس 2020 وومن آف اچیومنٹ؛ ینگ، گفتہ اینڈ بلیک انٹرپرینیوٹر ایوارڈ، SIPCW ایوارڈ

**سابقہ عوامی تجربہ:** وین ڈوزر سٹریٹ شہری ایسوسیئشن کے صدر، بسٹرک ٹیپن پارک کمیونٹی پارٹر شپ کے بانی، یوٹھ بلڈ سٹیشن آئیلینڈ کے بانی

**پارٹی میں اندرج:** ڈیموکریٹ

"میں سٹیشن آنیلینڈ کے نارٹھ شور کی نمائندگی کرنے کے لیے سٹی کونسل کا انتخاب لڑ رہی ہوں، کیونکہ شہر حکومت کی ترجیحات توازن سے نکل گئی ہیں۔ عوامی سلامتی سے شروع کرتے ہوئے، نیو یارک ڈیموکریٹ پارٹی اب سٹیشن آنی لینڈ کے خاندانوں کی عام فہم والی اقدار کی اب عکاسی نہیں کرتی۔"



رُسلان شمال  
(Ruslan Shamal) ✅

سیف سٹریٹس SI

اہم ترین 3 مسائل:

1. عوام کی حفاظت اور قانون کا نفاذ
2. North Shore معیشت کی بحالی
3. تعلیم میں خاندان کی شمولیت

# امیدوار کی ویڈیوز دیکھیں

امیدواروں کے بارے میں مزید جانتے کے لیے ہمارا آن لائن ووٹر گائیڈ ملاحظہ کریں!  
اپنے بیلٹ پر امیدواروں کو تلاش کرنے کے لیے اپنا پتہ درج کریں اور پھر امیدواروں کی ویڈیوز دیکھنے کے لیے ان کے پروفائلز پر جائیں۔

یہاں اسکین کریں یا ملاحظہ کریں: [urdu.nycvotes.org/candidates](http://urdu.nycvotes.org/candidates)



# امیدواروں کا موازنہ کریں

اس سال، ہم نے امیدواروں سے ان آٹھ مسائل پر اپنی پوزیشنیں بتانے کے لئے جن کے بارے میں کوئی پیشہ یونیورسٹی کے ایک حالیہ پول میں نیویارک کے باشندوں نے بتایا ہے کہ وہ ان کے لیے سب سے اہم بین: یعنی جرائم، مہنگائی، جمہوریت کا تحفظ، اسقاط حمل، سستی رہائشیں، بے گھری، نسلی عدم مساوات اور آب و ہوا میں تبدیلیاں۔ ان مسائل پر امیدواروں کے جوابات کا موازنہ کرنے کے لیے،

-[urdu.nycvotes.org/compare](http://urdu.nycvotes.org/compare)

اپنی سٹی کونسل صلیع کو یہاں تلاش کریں: [findmypollsite.vote.nyc](http://findmypollsite.vote.nyc)

## رُسلان شمال (Ruslan Shamal) ✓

سیف سٹریٹس SI

قانون نافذ کرنے والے ادارے اس کمیونٹی کو محفوظ بنانے والی بنیاد ہیں۔ محفوظ سڑکیں، محفوظ سفر، محفوظ کھلیل کے میدان - یہ سب چیزیں ہر اچھی چیز کی بنیادی ضروریات ہیں۔ ٹوٹی کھڑکیوں والی پولیس نگ کام کرتی ہے اور اسے جارحانہ طور پر واپس لا یا جانا چاہیے۔ ہم تمام جرائم کے خلاف کریک ڈاؤن کر کے سنکین جرائم کا سدباب کرتے ہیں۔

معاشی استحکام کا انحصار اس چیز پر ہوتا ہے کہ کاروبار اور خاندانی حقیقی طور پر کیسے بجٹ بناتے ہیں، نہ کہ سیاسی خیالی پلاٹ سے۔ سمجھدار پالیسی یہ دیکھ کر کامیاب ہوتی ہیں کہ کام کرنے والے خاندانوں کے لیے کیا کام کرتا ہے، نہ کہ صرف امیروں کے لیے۔ اور بر چیز میں، کمزور اور بڑی عمر کے افراد اور سابق فوجوں کی حفاظت ہماری ترجیح ہے۔

جمہوریت کا انحصار مضبوط شہری اداروں، مسائل کے متعلق معلومات تک رسائی اور ووٹنگ تک رسائی پر ہوتا ہے۔ میں ان تمام بنیادی بلیاتی خوبیوں کی حمایت کرتا ہوں۔ NYC میں واقعی متعدد شرکت میں نئے امریکی، مذہبی کمیونٹیز اور غیر ملکی زبان بولنے والے بھی شامل ہیں۔

## کمیلا ہنکس (Kamillah Hanks) ✓

ڈیموکریٹ

عوام کی حفاظت پر سٹی کونسل کمیٹی کی چیئر کے طور پر، میری ترجیح اس بات کو یقینی بنانا ہے کہ نیو یارکر ز اور ہمارے سیاح محفوظ رہیں۔ NYPD کے ساتھ ساتھ پورے شہر میں کرانسز مینجنمنٹ سسٹم کے شراکت داروں کے ساتھ کام کر کے عوام کی حفاظت کا حصول یقینی بنایا جاتا ہے۔

جرائم

افراد از

زندگی کے بڑھتے اخراجات کئی کی استطاعت سے باہر ہو رہے ہیں۔ اشیاء ضرورت، گیس اور دیگر بنیادی ضروریات کی قیمت بڑھنا جاری ہے اور کوئی آسانی نظر نہیں آتی۔ حکومت کو اپنے غیر ضروری اخراجات میں کمی لانے سے آغاز کرتے ہوئے، بڑھتی ہوئی مہنگائی سے لڑنے کی بر ممکن کوشش کرنی چاہئے۔

جمہوریت کا  
تحفظ کرنا

ہم شمولیت کی حوصلہ افزائی کر کے، آزادی اظہار اور پریس کی آزادی کا تحفظ کر کے، قانون کی حکمرانی کو قائم کر کے اور صاف اور آزاد انتخابات کو یقینی بنایا کر جمہوریت کا تحفظ کر سکتے ہیں۔ یہ اقدامات جمہوری اقدار اور اداروں کے تحفظ کے لیے از حد ضروری ہیں۔

# سٹی کونسل ضلع 50

یہ بیج اس صورت میں ظاہر ہو گا جب کوئی امیدوار NYC کے میچنگ فنڈر پروگرام سے مستقیم ہو رہا ہو، جس سے امیدواروں کو اپنی تشریفی مہماں کے لیے فنڈر کے حصول میں نیویارک سٹی کے رہائشیوں پر انحصار کرنے میں مدد ملتی ہے۔ نہ کھصوصی دلچسپیوں پر۔ صفحہ 21 پر مزید جانیں۔

یہ گائیڈ ان تمام امیدواروں کو ظاہر کرتی ہے، جو اشاعت کے وقت پر بیلٹ پر نظر آئے متوقع ہیں۔ امیدواروں کی تازہ ترین فہرست دیکھیں، امیدواروں کی ویڈیوز تلاش کریں اور مسائل پر امیدواروں کے خیالات کا موازنہ کریں، ملاحظہ کریں:

[urdu.nycvotes.org/candidates](http://urdu.nycvotes.org/candidates)

ریپبلکن، کنزریویٹو

• ڈیوڈ ایم کارر (David M Carr) ✓

"پچھے 2 سالوں سے ایک کونسل ممبر کے طور پر، میں سٹیشن آئی لینڈ اور پروولن کے لوگوں کے لیے جدوجہد کرتا آ رہا ہوں اور میں کلیدی مسائل پر کامیابی سے لڑا ہوں: NYPD کے لیے فنڈنگ بحال کی؛ ایک دبائی سے زیادہ عرصے میں پہلی ٹیکس ریبیٹ؛ اور NYC COVID پابندیوں کو ختم کرنے کے لیے کامن سینس کاکس کے ساتھ زور دیا۔ ابھی بھی مزید کام کرنے کی ضرورت ہے اور ایک اور دور کے لیے خدمت انجام دینا جاری رکھنا میرے لیے اعزاز کی بات ہو گی۔"



ڈیوڈ ایم کارر  
(David M Carr) ✓

ریپبلکن، کنزریویٹو

ابم ترین 3 مسائل:

1. عوام کی حفاظت

2. ہمسائیگی زندگی کے معیار میں بہتری لانا

3. پر اپرٹی ٹیکس اصلاحات

موجودہ پیشہ: سٹی کونسل ممبر برائے ضلع 50

سابقہ پیشہ: چیف آف اسٹاف، کونسل ممبر سٹیو میٹیو

تعلیم: BA حکومت، جارج ٹاؤن یونیورسٹی

تنظیمی وابستگیاں: اسٹیشن آئی لینڈ ریپبلکن پارٹی، اسٹیشن آئی لینڈ ینگ ریپبلکن

سابقہ عوامی تجربہ: اقلیتی رہنماء سٹیوں میٹیو کے چیف آف اسٹاف (2014-2021)؛

اسملی میں جوں بوریلی کے چیف آف اسٹاف (2013)؛ کانسٹیچونٹ سروسز نمائندہ،

US کانگریس (2011-2013)

پارٹی میں اندراج: ریپبلکن

# امیدواروں کا موازنہ کریں

اس سال، ہم نے امیدواروں سے ان آٹھ مسائل پر اپنی پوزیشنیں بتانے کے لئے جن کے بارے میں کوئی پیشہ یونیورسٹی کے ایک حالیہ پول میں نیویارک کے باشندوں نے بتایا ہے کہ وہ ان کے لیے سب سے اہم بین: یعنی جرائم، مہنگائی، جمہوریت کا تحفظ، اسقاط حمل، سستی رہائشیں، بے گھری، نسلی عدم مساوات اور آب و ہوا میں تبدیلیاں۔ ان مسائل پر امیدواروں کے جوابات کا موازنہ کرنے کے لیے،

-[urdu.nycvotes.org/compare](http://urdu.nycvotes.org/compare)

اپنی سٹی کونسل ضلع کو یہاں تلاش کریں: [findmypollsite.vote.nyc](http://findmypollsite.vote.nyc)

ڈیوڈ ایم کارر

(David M Carr)

ریپبلکن، کنزررویٹو

جرائم

میں قانون کے نفاذ کا ایک بھرپور حمایتی ہوں۔ اگر ہم NYPD کو وہ کام کرنے دیں جو ہم جانتے ہیں کہ وہ سکتے ہیں، تو ہم دوبارہ امریکہ کا سب سے محفوظ بڑا شہر بن سکتے ہیں۔

افراطیز

وفاقی حکومت کو اپنا بجٹ زیر قابو لانے کی ضرورت ہے۔ خسارے پر قابو پانے میں ناکامی اور ملکی توانائی کی پیداوار میں سرمایہ کاری نے مہنگائی کو دور کرنے کے حالات پیدا کر دیئے ہیں۔

جمهوریت کا تحفظ کرنا

نپاں یہ میں پرورضی کی نیازوں کی روشنی میں نکور اپنے کم مدعک و کوئی ویسیلہ پر بنیت اباختنا ریغی کر دیں سکریغی میں پرورضی ہے کوئی کٹلیے کی رضاہریغ، گنٹوں کی رضاہر گنٹوں اور ہشہر پھر وہ انجام سے نائزہ نہیں تلا دے

## nyc votes کو فالو کریں

آپ تمام تازہ ترین انتخابی اپ  
ڈیش کے لیے  
NYC Votes کو فالو کر سکتے ہیں!

@nycvotes

# سٹی کونسل ضلع 51

✓ یہ بیج اس صورت میں ظاہر ہو گا جب کوئی امیدوار NYC کے میچنگ فنڈر پروگرام سے مستقیم ہو رہا ہو، جس سے امیدواروں کو اپنی تشویری مہماں کے لیے فنڈر کے حصول میں نیویارک سٹی کے رہائشیوں پر انحصار کرنے میں مدد ملتی ہے۔ نہ کھصوصی دلچسپیوں پر۔ صفحہ 21 پر مزید جانیں۔

یہ گائیڈ ان تمام امیدواروں کو ظاہر کرتی ہے، جو اشاعت کے وقت پر بیلٹ پر نظر آئے متوقع ہیں۔ امیدواروں کی تازہ ترین فہرست دیکھیں، امیدواروں کی ویڈیوں تلاش کریں اور مسائل پر امیدواروں کے خیالات کا موازنہ کریں، ملاحظہ کریں:

[urdu.nycvotes.org/candidates](http://urdu.nycvotes.org/candidates)

ریپبلکن، کنزریویٹو

- جوزف سی بوریلی (Joseph C Borelli)

"میں نے تقریباً دو دہانیاں عوامی خدمت میں گزار دی ہیں - پہلے سابقہ اقلیتی رینماء ونی اگنیزیو کے چیف آف اسٹاف کے طور پر اور پھر اسمبلی ممبر کے طور پر اور اب سٹی کونسل میں 20 سال سے زائد عرصے کے سب سے بڑے ریپبلکن وفد کے رینماء کے طور پر۔ میں نتائج کا لمبا ریکارڈ رکھتا ہوں - اپنے اسکولوں میں سے زبردست کیمیکلز نکالنے سے لے کر گھریلو مالکان کو پر اپرٹی ٹیکس میں چھوٹ پہنچانے تک - اور میں اپنے رائے دہنگان اور اس شہر کے کنزریویٹوں کے لیے ایک مضبوط مستقل آواز بننا رہا ہوں۔"



جوزف سی بوریلی  
(Joseph C Borelli) ✓

ریپبلکن، کنزریویٹو

اہم ترین 3 مسائل:

1. جرائم کی بڑھتی شرح
2. پر اپرٹی ٹیکس کا شکستہ نظام
3. میرے ضلع میں معاشی ترقی

موجودہ پیشہ: نیویارک سٹی کونسل ممبر

سابقہ پیشہ: ممبر نیو یارک ریاستی اسمبلی

تعلیم: BA, MA

تنظيمی وابستگیاں: نیشنل فورم آف ریپبلکن میئرز، سٹی کونسل ممبرز اینڈ کاؤنٹی کمیشنرز؛ سابقہ ترجمان برائے سٹیٹ ریپبلکن پارٹی

سابقہ عوامی تجربہ: نیو یارک ریاستی اسمبلی، 62 وان ضلع

پارٹی میں اندرج: ریپبلکن

# امیدواروں کا موازنہ کریں

اس سال، ہم نے امیدواروں سے ان آٹھ مسائل پر اپنی پوزیشنیں بتانے کے لئے جن کے بارے میں کوئی پیشہ یونیورسٹی کے ایک حالیہ پول میں نیویارک کے باشندوں نے بتایا ہے کہ وہ ان کے لیے سب سے اہم بین: یعنی جرائم، مہنگائی، جمہوریت کا تحفظ، اسقاط حمل، سستی رہائشیں، بے گھری، نسلی عدم مساوات اور آب و ہوا میں تبدیلیاں۔ ان مسائل پر امیدواروں کے جوابات کا موازنہ کرنے کے لئے،

[urdu.nycvotes.org/compare](http://urdu.nycvotes.org/compare)

اپنی سٹی کونسل ضلع کو یہاں تلاش کریں: [findmypollsite.vote.nyc](http://findmypollsite.vote.nyc)

## الیکشن کے الرٹس حاصل کریں

بذریعہ ٹیکسٹ یا ای میل انتخاب الرٹس  
کے لیے سائن اپ کریں! اہم حصی  
تاریخوں اور ووٹ کب دینا ہے، کی  
تازہ ترین معلومات حاصل کریں۔

یہاں اسکین کریں یا ملاحظہ کریں:  
[nycvotes.org/  
stay-informed](http://nycvotes.org/stay-informed)



## جوزف سی بوریلی (Joseph C Borelli)

ریپبلکن، کنزررویٹو

جرائم

NYC میں پچھلے تین سالوں کے دوران جرائم میں اضافہ "ضمانت میں اصلاح" اور "عمر بڑھانا" جیسے تباہ کن قوانین کا قابل پیش گوئی نتیجہ رہا ہے۔ پر اگر ایسو ڈیموکریٹس نے ہمیں جرائم کے معاملے سالوں پیچھے دھکیل دیا ہے اور ہر موڑ پر انہیں اس موضوع پر چیلنچ کیا جانا چاہیے۔

افراطیز

بہتر یہ ہے کہ یہ سوال کسی وفاقی قانون ساز کے سامنا اٹھایا جائے۔ اس کے علاوہ، NYC میں زندگی گزارنے کی بھاری فیمتیں، بشمول آسمان چھوٹی پر اپڑتی اور انکم ٹیکس کی رقم، سے فائدہ نہیں پوتا

جمهوریت کا  
تحفظ کرنا

عام فہم اقدامات جیسے ووٹر آئی ڈی اور بغیر معدرنے والے غیر حاضر بیلتوں کے خاتمہ سے ہمارے انتخابات کی ایمانداری کے تحفظ میں مدد لے گی

# خزان 2023 کی بیلٹ تجاویز

یہ تجاویز بیلٹ پر کیوں ہیں؟

نیو یارک ریاستی ملقنے نیو یارکرز کے ووٹ دینے کے لیے پوری ریاست والے بیلٹ اقدامات کی تجویز اور منظوری دیتی ہے۔

بیلٹ تجاویز کیا ہیں؟

اس انتخاب میں تجاویز ریاستی آئین میں ترمیمات کے لیے ہیں۔ اس خزان میں بیلٹ پر دو پوری ریاست کے لیے تجاویز موجود ہیں۔

آپ ان دونوں تجاویز پر "ہاں" یا "نہیں" کی صورت میں ووٹ ڈال سکتے ہیں۔ بیلٹ تجاویز کو اگر اکثریتی ووٹ مل جائے، تو وہ منظور ہو جاتی ہیں۔

Proposal 1		Proposal 2	
<b>1</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<b>2</b>
Yes	No	Yes	No

# بیلٹ تجویز 1

## آئین میں قرض پر خصوصی حد میں سے چھوٹے شہروں کے اسکول ضلعے کو نکالا جانا

آپ بیلٹ پر کیا دیکھیں گے

آئین کے آرٹیکل 8، سیکشن 4 میں مجوزہ ترمیم چھوٹے شہروں پر اس وقت لاگو قرضے کی خصوصی آئینی حد کو بٹاتی ہے، تاکہ ان کے ساتھ دیگر تمام اسکول ڈسٹرکٹس کی طرح کا بی سلوک کیا جاسکے۔ کیا مجوزہ ترمیم کو منظور کیا جائے؟

### اگر تجویز منظور ہو جاتی ہے تو:

چھوٹے شہروں کے اسکول ڈسٹرکٹس بھی قانون کے تحت دوسرے ریاستی اسکول ڈسٹرکٹس پر لاگو قرضے کی حد کے لیے اپل ہو جائیں گے۔

یہ آئینی ترمیم چھوٹے شہروں کے اسکول ڈسٹرکٹس پر آئینی حد کو ختم کرتی ہے۔ قرضے کی حدود ریاستی قانون میں تمام اسکول ڈسٹرکٹس کے لیے قائم کی جائیں گی۔

چھوٹے شہر کا ایک اسکول ڈسٹرکٹ ایسا ہوتا ہے، جس میں ایک چھوٹے شہر کا کم از کم ایک حصہ شامل ہو۔ ایک چھوٹا شہر ایک ایسا شہر ہے، جس میں ایک لاکھ پچیس بزار سے کم لوگ ہوں۔

ریاستی آئین اس چیز پر حد لگاتا ہے کہ ایک چھوٹے شہر کا اسکول ڈسٹرکٹ کتنا قرضہ لے سکتا ہے۔ ان کا قرضہ ڈسٹرکٹ میں قابل محسول ریٹل استیٹ کی قدر کے پانچ فیصد سے زیادہ نہیں ہو سکتا۔ مخصوص اخراجات کے لیے کوئی استثناء نہیں ہیں۔ دیگر اسکول ڈسٹرکٹس پر قرض کی آئینی حد کا اطلاق نہیں ہوتا، مگر ان پر ریاستی قانون کے تحت قرضے کی دیگر حد لاگو ہوتی ہے۔ ریاستی قانون کہتا ہے کہ ان کا قرضہ قابل محسول ریٹل پر اپرٹی کی قدر کے دس فیصد سے زیادہ نہیں ہو سکتا۔ اگر یہ آئینی ترمیم شدہ انکشافی بیان منظور ہو جاتی ہے، تو چھوٹے شہروں کے اسکول ڈسٹرکٹس بھی قانونی عمل کے ذریعے دیگر اسکول ڈسٹرکٹس پر لاگو قرضے کی حد کے اپل ہو جائیں گے۔

# بیلٹ تجویز 2

## گندے پانے کے پراجیکٹ کے قرض کی حد سے استثناء میں توسعی

آپ بیلٹ پر کیا دیکھیں گے

آئین کے آرٹیکل 8، سیکشن 5 میں مجوزہ ترمیم کاؤنٹیز، شہروں، قصبوں اور گاؤں کے لیے اس اختیار میں دس سال کی توسعی کرتی ہے کہ وہ گندے پانی کی سہولت گابوں کی تعمیر کے لیے اپنی قرضے کی آئینی حدود کو ختم کر دیں۔ کیا مجوزہ ترمیم کو منظور کیا جائے؟

### اگر تجویز منظور ہو جاتی ہے تو:

کاؤنٹیز، شہروں، قصبوں اور گاؤں کو گندے پانی کی صفائی اور تلفی کے اخراجات کے لیے آئین کے تحت اجازت شدہ قرضے کی رقم سے استثناء مزید 10 سال کے لیے جاری رہے گا۔

آئین اس قرضے پر حد لگاتا ہے، جو کاؤنٹیز، شہر، قصبے اور گاؤں لے سکتے ہیں۔ قرضے کی حد میں گندے پانی کی صفائی اور تلفی کے لیے تعمیری پراجیکٹس کے لیے قرضہ شامل نہیں ہے۔ گندے پانی کے لیے قرضے کا استثناء 1 جنوری 2024 کو ختم ہو رہا ہے۔ یہ تجویز گندے پانی کے لیے قرضے کے استثناء کو مزید دس سال بڑھا کر 1 جنوری 2034 تک توسعی دے دیتی ہے۔

مجوزہ ترمیم ایسا آئین کے آرٹیکل 8 کے سیکشن 5 کو تبدیل کر کریں گے۔

# NYC Votes کے متعلق

## میچنگ فنڈر پروگرام

شہر کے امیدواروں کے لیے آپ کا تعاون اس وقت اور بھی بڑھ جاتا ہے جب آپ ان امیدواروں کی کرتے ہیں جو شہر کے میچنگ فنڈر پروگرام میں حصہ لیتے ہیں۔ حصہ لینے والے امیدواروں کے لیے شہر کے رہائشیوں کی طرف سے عطیات کو \$8 سے \$1 تک میج کیے جا سکتے ہیں۔ اس کا مطلب ہے کہ جب آپ \$10 کا تعاون کرتے ہیں، تو امیدوار کو \$90 ملتے ہیں۔

یہ پروگرام یقینی بنانے میں مدد کرتا ہے کہ مہماں کی فنڈنگ نیو یارک کے لوگوں کے چھوٹے عطیات سے ہو، نہ کہ خصوصی مفادات کے حاملین کی جانب سے۔ اس کا یہ مطلب بھی ہے کہ وہ امیدوار جو دولت مند نہیں ہیں لیکن انہیں کمیونٹی کی مضبوط حمایت حاصل ہے، وہ انتخاب لڑنے کے متحمل ہو سکتے ہیں، جس سے ایک زیادہ متنوع اور نمائندہ حکومت بن سکتی ہے۔ نیو یارک سٹی کے 2021 کے انتخابات میں، 83% سے زیادہ مقامی امیدواروں نے کہا کہ میچنگ فنڈر ان کے عہدے کے لیے انتخاب لڑنے کی اہلیت کی کلید ہیں۔

یہاں عطیہ دیں:  
[contribute.nycvotes.org](http://contribute.nycvotes.org)



NYC Votes نیو یارک سٹی کیمپین فائننس بورڈ کا ایک قدم ہے، ایک خود مختار سٹی ایجنسی جو یقینی بناتی ہے کہ مقامی انتخابات منصفانہ، شمولیتی اور کھلے ہوں۔

ہم ووٹروں اور امیدواروں کے درمیان شرکت کو فروغ دیتے ہیں تاکہ ہمارے منتخب عہدیداران ہماری متنوع کمیونٹیز کی ضروریات کو پورا کریں اور وہ مسائل حل کریں جو ووٹر کے لیے اب ہیں۔ ہم دفتر کے لیے انتخاب لڑنے میں حائل رکاوٹوں کو کم کر کے اور اپنے انتخابی نظام کو بہتر بنانے کے لیے حل پیش کر کے، نیو یارک کے ان باشندوں کو بالاختیار بنا کر یہ کام کرتے ہیں جن کے ووٹ ڈالنے کا امکان کم ہے۔ NYC Votes کمیونٹی تنظیموں، رضاکاروں اور شہر کی دیگر ایجنسیوں کے ساتھ پورے شہر میں ووٹر کو رجسٹر کرنے، تعلیم دینے اور مشغول کرنے کے لیے شراکت دار ہے۔ ہمارا مقصد انتخابات کے کام کرنے کے طریقے اور ان کی اہمیت کی وجہ کے متعلق ایماندارانہ گفتگو کر کے نیو یارک کے تمام باشندوں کے لیے انتخابی عمل کی بہتر سمجھے پیدا کرنا ہے۔

1988 میں قائم شدہ، یہ ایجنسی نیو یارک کے لوگوں کو ان کے بیلٹ پر امیدواروں کے بارے میں اور ان کی مہماں کے لیے فنڈر کے حوالے سے معلومات فراہم کرتی ہے۔ ہمارے میچنگ فنڈر پروگرام میں مقامی عطیہ دینگان کی جانب سے دیئے گئے ہر \$1 پر \$8 تک سٹی کی فنڈنگ ہوتی ہے، جس سے شہر کے امیدواروں کی حوصلہ افزائی ہوتی ہے کہ وہ خصوصی دلچسپیوں کے بجائے اپنی کمیونٹیز پر توجہ دیں۔

# کثرت سے پوچھے جانے والے سوالات

عام امور

عام انتخاب کیا ہے؟

اگر میں غیر حاضر بیلٹ کی درخواست کروں، تو کیا میں پھر بھی ذاتی طور پر ووٹ ڈالنے کا ابل بون گا؟

اگر آپ نے غائبانہ بیلٹ کی درخواست کی ہے، تو آپ کو اس کے ساتھ ووٹ دینے کا پلان بنانا چاہیے۔ پول کھلنے کے دوران آپ کسی بھی ووٹنگ سائٹ پر اپنا مکمل غیر حاضر بیلٹ چھوڑ سکتے ہیں۔ تاہم، اگر آپ غیر حاضر بیلٹ کی درخواست کرنے کے بعد ذاتی طور پر ووٹ دینے کا انتخاب کرتے ہیں، تو آپ کو اپنی پول سائٹ پر حلف نامہ والے بیلٹ کے ساتھ ووٹ دینا ہوگا۔ یہ بیلٹ مختلف نظر آئے گا۔ اگر آپ کو مدد کی ضرورت ہو، تو پول ورکر کو کہیں۔

اگر میں اپنا بیلٹ بذریعہ ڈاک بھجو رہا ہوں، تو کیا مجھے ٹکٹ لگانے پڑیں گے؟

نہیں، آپ کو ڈاک ٹکٹ شامل کرنے کی ضرورت نہیں ہے۔ تاہم، یقینی بنائیں کہ جتنی جلدی ہو سکے اپنا بیلٹ واپس بھجو رہا ہے۔ اسے قابل قبول ہونے کے لیے انتخاب کا دن تک پوست مارک اور 14 نومبر تک کاؤنٹی بورڈ کو موصول ہو جانا چاہیے۔

کیا میں اپنا غیر حاضری کا بیلٹ اپنی پولنگ سائٹ پر جمع کرو سکتا ہوں؟

ہاں! آپ کسی بھی NYC پول سائٹ یا انتخابات بورڈ کے دفتر میں اپنا مکمل کردہ غیر حاضر بیلٹ چھوڑ سکتے ہیں۔ بیلٹ باکس فرنٹ ڈیسک پر دستیاب ہوں گے۔ آپ کو ڈاک شامل کرنے کی ضرورت نہیں ہے۔

کیا میں اپنا بیلٹ واپس کرنے کے بعد ٹریک کر سکتا ہوں؟  
بال! [nycabsentee.com/tracking](http://nycabsentee.com/tracking) ملاحظہ کریں۔

اگر میرے غیر حاضر بیلٹ کے ساتھ کوئی مسئلہ ہو گیا، تو کیا ہو گا؟ کیا مجھے اسے ٹھیک کرنے کا موقع ملے گا؟

اگر آپ کے بیلٹ لفافے میں کوئی قابل تصحیح غلطی ہو، جیسا کہ غیر موجود یا غلط دستخط، تو قانون کے مطابق انتخابات بورڈ سے آپ کو مطلع کرنے کا تقاضا کیا جاتا ہے۔ اگر آپ کے بیلٹ میں قابل تصحیح غلطی ہے، تو وہ آپ سے بذریعہ ڈاک، ای میل اور فون (اگر دستیاب ہو) غلطی دریافت کرنے کے 1 دن کے اندر رابطہ کریں گے۔ اس کے بعد آپ کے پاس دستخط شدہ توثیق واپس کر کے غلطی کو درست کرنے کے لیے 7 کاروباری ایام کا وقت ہوگا۔

عام انتخاب میں، مختلف پارٹیوں کے امیدوار ایک منتخب دفتر جیتے کے لیے مقابلہ کرتے ہیں۔ آپ بیلٹ پر بر دفتر کے لیے کسی بھی پارٹی لائن پر لڑنے والے کسی بھی امیدوار کے لیے ووٹ ڈال سکتے ہیں۔ آپ بیلٹ تجاویز پر "بیان" یا "نہیں" کی صورت میں ووٹ بھی ڈال سکتے ہیں۔ آخری تاریخ تک رجسٹر ہونے والے تمام ووٹرز ایک عام انتخاب میں ووٹ ڈالنے کے لیے ابل ہیں۔

میں کیسے چیک کر سکتا ہوں کہ میں ووٹ دینے کے لیے رجسٹر شدہ ہوں؟

ملاحظہ کریں: [voterlookup.elections.ny.gov](http://voterlookup.elections.ny.gov) یا NYC انتخابات بورڈ (Board of Elections) کو **VOTE-NYC (866-868-3692-866)** پر یا سماعت سے محروم افراد **TTY 212-487-5496** پر کال کریں۔

اگر میں آخری بار ووٹ ڈالنے کے بعد نیویارک شہر میں کسی دوسرا جگہ منتقل ہو گیا تھا، تو کیا ہو گا؟

اگر آپ منتقل ہوتے ہیں، تو آپ کو ایک نیا ووٹر رجسٹریشن فارم جمع کر کے انتخابات بورڈ کے پاس اپنا پتہ تبدیل کرنا چاہیے۔ آپ کے پتے کی تبدیلی انتخابات بورڈ کو **23 اکتوبر** تک موصول معلوم یہ خاطر کی افراد محروم سے بو جانی چاہیے۔ سماعت کاری عمل پر تبدیلی کی پتے کے آپ آیا کہ لیے کے کرنے 866-VOTE-NYC (866-868-3692) ہے گئی کی کریں۔ کال پر **TTY 212-487-5496** یا

اگر آپ کا پتہ ابھی تک اپ ٹیکٹ نہیں ہوا ہے، تو آپ اپنی پول سائٹ پر حلف نامہ والے بیلٹ کی درخواست کر کے اپنے نئے پتے پر تقویض کردہ پول سائٹ پر ووٹ دے سکتے ہیں۔

## بذریعہ ڈاک ووٹ

غیر حاضر بیلٹ کی درخواست کرنے کی قابل قبول وجوہات کیا ہیں؟

اگر انتخاب کا دن آپ نیویارک شہر سے دور ہوں گے، کوئی بیماری یا جسمانی معدوری ہے، بیمار یا جسمانی طور پر معذور لوگوں کے لیے بنیادی دیکھ بھال فراہم کرنے والے ہیں، ویٹرنز بیلٹہ ایڈمنسٹریشن بسپیال کے ربانشی یا مریض ہیں یا اگر آپ قید (ایک فیلوںی جرم کے علاوہ کسی بھی وجہ سے) ہیں یا مقدمے کا انتظار کر رہے ہیں، تو آپ غیر حاضر بیلٹ کی درخواست کر سکتے ہیں۔ آپ اپنے غیر حاضر بیلٹ کی درخواست کے فارم پر اپنی وجہ پر نشان لگا سکتے ہیں۔

# مزید سوالات ہیں؟

urdu.nycvotes.org/faqs ملاحظہ کریں!

آپ بمیں [nycvotes@nyccfb.info](mailto:nycvotes@nyccfb.info) پر ای میل بھی کر سکتے ہیں یا بمیں ٹوئٹر، فیس بک یا ریڈٹ (@nycvotes) پر پیغام بھیج سکتے ہیں۔

## ووٹر گائیڈ کے متعلق

قانون کے مطابق، نیو یارک سٹی کیمپین فائننس بورڈ کے لیے ضروری ہے کہ وہ سٹی کے انتخابات کے لیے نیو یارک سٹی میں رجسٹر شدہ تمام ووٹر کے گھر پر ایک ووٹر گائیڈ بھیجنے۔ گائیڈ ایک میں بسپانوی اور انگریزی کو ووٹر رجسٹرڈ بر بم، کریول بیتی، فرانسیسی، چینی، بنگالی، عربی اور، بیس بھیجتے شماری مردم میں اردو اور روسي، پنجابی، پولش، کورین، ہندی کے علاقوں گئے بنائے ہدف پر بنیاد کی شمار و اعداد کے بیس۔ بھیجتے کو ووٹروں یہ گائیڈ ان تمام امیدواروں کو ظاہر کرتی ہے، جو اشاعت کے وقت پر بیلٹ پر نظر آئے متوقع ہیں۔ ایک تازہ ترین فہرست کے لیے، [nycvotes.org/ur](http://nycvotes.org/ur) آن لائن گائیڈ ملاحظہ کریں۔

نیو یارک سٹی 2023 عام انتخاب کی ووٹر گائیڈ۔ کاپی رائٹ © 2023 بطرف نیو یارک سٹی کیمپین فائننس بورڈ۔ جملہ حقوق محفوظ ہیں۔ بیل ویدر ایجنسی کی طرف سے ڈیزائن کردہ۔  
بنا میں امریکہ

### باقاعدہ اوقات کار

بپر تا جمعہ اور انتخاب کا دن سے پہلے اور اس دن ویک اینڈ پر بھی صبح 9:00 تا شام 5:00 بجے تک۔ اوقات کار کے لیے [vote.nyc](#) چیک کریں۔

### VOTE-NYC-866

(کمزور سماعت والوں کے لیے [212-487-5496](tel:212-487-5496) (TTY))

مزید جانے کے لیے [vote.nyc](#) ووٹ کریں۔

## انتخابات بورڈ کے ساتھ اپنی معلومات کو اپ ڈیٹ کریں

ہمیں آپ کا نام اور پتہ نیویارک سٹی انتخابات بورڈ کے زیر انتظام رجسٹرڈ ووٹر کی فہرست سے ملا ہے۔ اگر آپ کو یہ ووٹر گائیڈ ڈاک میں موصول ہوا ہے لیکن یہ آپ کے لیے نہیں ہیں یا اگر یہاں کا رہائشی شخص کہیں اور منتقل ہو گیا ہے یا فوت ہو گیا ہے، تو انتخابات بورڈ کو مطلع کریں تاکہ وہ اپنا ریکارڈ درست کر سکیں۔



## انتخابات بورڈ سے رابطہ کریں

انتخابات بورڈ بمارے انتخابات کا انتظام کرتا ہے اور رجسٹرڈ ووٹر کے ڈیٹا بیس کو برقرار رکھنے، پولنگ کے مقامات کی نگرانی، بیلٹ کی گتنی، اور انتخابی نتائج کی اطلاع دینے کا ذمہ دار ہے۔ آپ نیویارک سٹی انتخابات بورڈ میں اپنی ووٹر رجسٹریشن اپ ڈیٹ کر سکتے ہیں، غیر حاضر بیلٹ کے لیے درخواست دے سکتے ہیں، پول ورکر یا زبان کا مترجم بننے کے لیے درخواست دے سکتے ہیں اور مزید بہت کچھ کر سکتے ہیں۔

پتہ	جنرل دفتر	فون نمبر
32-42 Broadway, 7th Floor New York, NY 10004		212-487-5400
1780 Grand Concourse, 5th Floor Bronx, NY 10457	برونکس	718-299-9017
345 Adams Street, 4th Floor Brooklyn, NY 11201	بروکلین	718-797-8800
200 Varick Street, 10th Floor New York, NY 10014	مین ہٹن	212-886-2100
118-35 Queens Boulevard, 11th Floor Forest Hills, NY 11375	کوئینز	718-730-6730
1 Edgewater Plaza, 4th Floor Staten Island, NY 10305	اسٹیشن آئی لینڈ	718-876-0079